



SCUOLA ITALIANA PARITARIA  
"Vittorio Montiglio" Fondata nel 1891  
Educando Cittadini del Mondo

---

**Lista de Materiales 2020**  
**Lista di Materiali 2020**  
**I Sezione A, B, C, D (Pre Pre Kinder)**

El uniforme de la Scuola dell'Infanzia es el buzo deportivo de la Institución con la polera de manga corta y manga larga correspondiente.

*L'uniforme della Scuola dell'Infanzia é la tuta sportiva della Scuola con la maglietta a maniche corte o lunghe.*

Zapatilla deportiva blanca, sin plataforma, sin luces y con velcro para facilitar la autonomía del niño.

*Scarpe sportive bianche, senza luci e con chiusura in velcro per favorire l'autonomia del bambino.*

1 Delantal de plástico, manga larga (para pintar con témpera).

1 *Grembiule in plastica, maniche lunghe (per pitturare con tempera).*

1 Mochila escolar grande (para guardar cómodamente el *diario scolastico*, merienda y abrigo de invierno).

1 *Zaino grande (per inserirci il diario scolastico, la merendina e il cappotto invernale).*

\*\*\*\* **Todos los materiales y uniforme deben venir marcados con el nombre completo.**

\*\*\*\* **Tutti i materiali e l'uniforme devono essere contrassegnati col nome completo.**

La información sobre los lugares donde pueden adquirir el uniforme se encuentra en:  
*L'informazione riguardante i posti dove potete acquistare l'uniforme, si trova in:*

[http://www.scuola.cl/apoderados/centro de padres \(CDG\)/Convenios/Datos útiles](http://www.scuola.cl/apoderados/centro de padres (CDG)/Convenios/Datos  tiles)

**Ropa de cambio:**

**Abbigliamento di cambio:**

Bolsa de género con ropa (todo debidamente marcado con el nombre y curso del niño/a), con las siguientes prendas, **adecuadas a la temporada invierno-verano:**

*Borsa di stoffa con vestiti (tutto contrassegnato col nome e classe del bambina/o), con il seguente abbigliamento, **adatto alla stagione invernale-estiva:***

- 1 par de calcetines  
*1 paio di calzini*
- 1 calzoncillo o calzón según corresponda  
*1 slip o mutandina a seconda dei casi*
- 1 buzo completo (no de uniforme)  
*1 tuta completa che non sia della Scuola*
- 1 short o calzas (no de uniforme)  
*1 short o calze*
- 1 par de zapatillas  
*1 paio di scarpe sportive*
- 1 polera  
*1 maglietta*

**NOTA:** Algunos materiales se solicitan de manera diferenciada para niños/ni as. Esto, sólo tiene como objetivo, controlar la cantidad de material y, en ningún caso tiene relación con la rotulaci n de género.

Alcuni materiali sono richiesti in modo diverso per i bambini/bambine. Questo ha solo lo scopo di controllare la quantità di materiale e, in nessun caso è correlato all'etichettatura di genere.

Materiales - Materiali Generali		
Cantidad Quantità	Materiales	Materiali
2	Caja de lápices de madera 12 colores ( <b>gruesos</b> , largos, <b>triangulares</b> y marcados con nombre cada uno).	Scatola con 12 matite colorate ( <b>grosse</b> , lunghe, <b>triangolari</b> , ognuna segnata col nome del bambino).
1	Caja de lápices de cera <b>gruesos (no forrados en papel)</b> , marcados con nombre cada uno).	Scatola di 12 pastelli a cera <b>grossi (non rivestiti con la carta)</b> , ognuno segnato col nome del bambino).
1	Plumones <b>gruesos</b> de 12 colores (marcados con nombre cada uno).	Scatola 12 pennarelli <b>grossi</b> (ognuno con il nome del bambino).
3	Cajas de plasticina de 12 colores.	Scatola di plastilina, conf. 12 colori.
1	Pote de masa moldeable Play Doh de color libre	Vasetto di pasta da modellare Play Doh di colore a scelta.
1	Tijera con punta roma, no plástica y con nombre (fijarse en lateralidad: diestro o zurdo).	Forbice con punta smussata, non plastica e segnata con il nome (fare attenzione alla lateralità: destro o mancino).
1	Set pinta stamp: <b>Niñas</b> Set primavera <b>Niños</b> Set Tonos azules	Set pittura stamp: <b>bambine</b> Set primavera <b>bambini</b> Set colori blu
2	Pegamentos en barra grande.	Colle stick grandi.
1	Cinta doble faz.	Nastro biadesivo.
1	Cinta de embalaje transparente.	Nastro masking tape 40 mm x 48.
3	Cinta masking tape de color diferente 24 x 40 mm.	Nastro masking tape di diverso colore 24 x 40 mm.
1	Caja de acuarela 12 colores de buena calidad.	Scatola di acquarelli da 12 colori di buona qualità.
1	Caja de témpera sólida 12 colores ( <b>sólo niñas</b> )	Scatola di tempera solida 12 colori ( <b>solo bambine</b> )
1	Caja de témpera sólida 12 colores flúor ( <b>sólo niños</b> )	Scatola di tempera solida 12 colori fluor ( <b>solo bambini</b> )
1	Pincel paleta N° 8 y 12	Pennello tavolozza N° 8 e 12
1	Brocha N° 1	Pennellessa N° 1
2	Témperas de 250 ml por cada niño/a según se detalla a continuación: <b>Apellidos que comiencen de la:</b> <b>A hasta la C:</b> Fucsia y Morado <b>D hasta la F:</b> Amarillo y Naranja <b>G hasta la I:</b> Verde claro y Blanco <b>J hasta la L:</b> Negro y Rosado Claro <b>M hasta la O:</b> Azul y Rojo <b>P hasta la R:</b> Café y Verde oscuro <b>S hasta la U:</b> Celeste y Fucsia <b>V hasta la Z:</b> Verde claro y Café claro	Temperе di 250 ml per ogni bambino/a d'accordo a quanto segue: Cognomi che iniziano con la: <b>A alla C:</b> Fucsia e Viola <b>D alla F:</b> Giallo e Arancione <b>G alla I:</b> Verde chiaro e Bianco <b>J alla L:</b> Nero e Rosa chiaro <b>M alla O:</b> Azzurro e Rosso <b>P alla R:</b> Marrone e Verde scuro <b>S alla U:</b> Celeste e Fucsia <b>V alla Z:</b> Verde chiaro e Marrone chiaro
1	Paquete de Gliter de 6 colores	Confezione Gliter 6 colori
1	Set de escarchas en tubo	Set brina in tubo
1	Paquetes de palos de helado goma eva	Confezione di bastoncini di gelato gomma eva
1	Paquete de palos de helados ( <b>sólo niños</b> )	Confezione di bastoncini di gelato ( <b>solo bambini</b> )
1	Paquete de palos de helado grandes ( <b>sólo niñas</b> )	Confezione di bastoncini di gelato grandi ( <b>solo bambine</b> ).
2	Blocks de dibujo de 1/8 medio # 99.	Album da disegno, 1/8 medio # 99.
2	Blocks de dibujo chico.	Album da disegno piccolo.
2	Blocs de dibujo de ¼ (Grande)	Album da disegno di ¼ (grande)
2	Carpetas de cartulina española.	Cartelle di cartoncini spagnoli (cartulina española).
2	Carpetas de cartulinas de colores.	Cartelle di cartoncini colorati.
3	Pliegos de papel celofán de diferentes colores	Fogli di cellophane di colori diversi
3	Pliegos de papel crepé de diferentes colores	Fogli di carta crespa di colori diversi
1	Carpeta de goma eva con textura ( <b>sólo niños</b> )	Cartella di gomma eva testurizzata ( <b>solo bambini</b> )
1	Carpeta de goma eva con gliter ( <b>sólo niñas</b> )	Cartella di gomma eva con gliter ( <b>solo bambine</b> )

1	Carpeta de goma eva entretenida	Cartella di gomma eva divertente
1	Carpeta de papel volantín.	Cartella di carta velina.
1	Carpeta papel holográfico ( <b>solo niños</b> )	Cartella carta olografica ( <b>solo bambini</b> )
1	Carpeta papel tornasol ( <b>solo niñas</b> )	Cartella di cartine tornasole ( <b>solo bambine</b> )
1	Carpeta fluorescente ( <b>solo niños</b> )	Cartella fluorescente ( <b>solo bambini</b> )
1	Carpeta papel entretenido ( <b>solo niñas</b> )	Cartella carta divertida ( <b>solo bambine</b> )
1	Block de papel lustre de 16x16 ( <b>solo niños</b> )	Album di carta lucida 16 x 16 ( <b>solo bambini</b> )
1	Block de papel entretenido de 16x16 ( <b>solo niñas</b> )	Album di carta divertente 16 x 16 ( <b>solo bambine</b> )
1	Carpeta de pañolensi	Cartella di pannolenci
1	Sobre de esterilla	Busta di stuoia
2	Pliego de papel craft (grueso).	Foglio di carta craft (grossa).
4	Plumones para pizarra (amarillo – morado – naranja – verde – rosado)	Pennarelli per lavagna (giallo, viola, arancione, verde, rosa)
1	Lápiz grafito triangular grueso (Jumbo)	Matita triangolare in grafite (grossa)
1	Bolsa Pompones de fieltro tamaños surtidos	Borsa di pompons di feltro di diverse dimensioni
<b>Material Didáctico - Materiale Didattico</b>		
1	Set lana	Set lana
1	Paquete de limpia pipa	Pacchetto di “chenille”
1	Set botones grandes	Set bottoni grandi
1	Set de figuras de goma eva autoadhesivas	Set di figure di gomma eva autoadesive
1	Set de telas	Set di stoffe
1	Set de stickers tridimensional de goma eva	Set di stickers tridimensionale in gomma eva
1	Balde y pala plástica.	Secchiello e paletta di plastica.
1	Puzzle de madera 24 piezas	Puzzle di legno 24 pezzi
1	Juguete de la casa (en buen estado), para compartir durante el año, ejemplo: muñecas, autos, animales, dinosaurios, robots, etc.	Giocattolo da casa (in buone condizioni) per condividere durante l'anno, per esempio: bambole, macchine, animali, dinosauri, robots, ecc.
1	Juego de roles: enfermera, doctor, carpintero o constructor, herramientas, cocina, científico, investigador.	Giochi di ruolo: infermiera, medico, falegname o muratore, attrezzi, cucina, pentole o set da té.
1	Disfraz a elección (animales, pirata, doctor, bombero, flor, etc) <b>marcado con el nombre.</b>	Costume a scelta (animali, pirata, medico, vigile del fuoco, fiore, supereroe, principessa, ecc) <b>contrassegnato con il nome.</b>
1	Libro de cuento, nuevo o en buen estado, en español.	Libro di favole, nuovo o usato in buone condizioni (spagnolo).
1	Libro de cuento, nuevo o en buen estado, en italiano.	Libro di favole nuovo o usato in buone condiciones (italiano)
1	Un instrumento de percusión a elección: Triángulo – Toc toc – Maracas – Pandero – Claves - Metalófono	Uno strumento a percussione a scelta: Triangolo, Toc toc, Maracas, Pandero, Chiavi, metallophone
6	Bolsas simples (sin asas) de papel craft, tamaño 18 x 30 cm aprox.	Sacchetti semplici (senza manici) di carta tipo craft, misure 18 x 30 cm circa.
<b>Material de Limpieza e Higiene - Materiale di Pulizia e Igiene</b>		
6	Rollos de toalla papel absorbente	Rotoli di carta assorbente.
3	Cajas de pañuelos desechables grandes.	Scatole grandi di fazzoletti usa e getta.
2	Jabón líquido 340 ml.	Sapone liquido 340 ml.
2	Paquetes de toallas húmedas.	Pacchetti di salviette umide.
1	Paquete de toallas desinfectantes.	Pacchetto di salviette disinfettanti.
1	Caja de bolsas ziploc grande (26.8cm x 27.3cm <b>sólo niñas</b> )	Confezione borse ziploc grande ((26.8cm x 27.3cm, <b>solo bambine</b> )
1	Caja de bolsas ziploc medianas (20.3cm x 14.9cm <b>sólo niños</b> )	Confezione borse ziploc medie (20.3cm x 14.9cm <b>solo bambini</b> )
<b>Material Escolar - Materiale Scolastico</b>		
3	Estuches simples de diferentes colores (individuales, no dobles) con cierre éclair, (marcados con nombre).	Astucci semplici (non doppi), di differenti colori e con zip (con nome).
1	Vaso plástico de tamaño normal con asa, sin bombilla (con nombre).	Bicchiere di plastica con maniglia (con nome).
1	Caja de plástico transparente con tapa de 15 x 15 (para guardar plastilina).	Scatola di plastica trasparente con coperchio 15 x 15 (per ordinare la plastilina).
1	Caja plástica transparente de 7 u 8 litros, (para organizar materiales, debe entrar el contenedor de la plastilina y los tres estuches).	Scatola di plastica trasparente per 7 o 8 litri, (per organizzare materiali, é necessario inserire il contenitore di plastilina e i tre astucci dentro essa).
4	Fotos tamaño carnet.	Foto tessera
1	<b>Foto grupo familiar</b> de 13 x 18 cm.	<b>Foto di famiglia</b> di 13 x 18 cm.

1	Individual de género (no plástico) de 30 x 40 cm ( <b>marcado con el nombre</b> ).	Tovaglietta di stoffa di 30 x 40 cm, non plastica (con nome).
---	------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------

**Aspectos a considerar:**

**Aspetti da considerare:**

Rogamos revisar la página web: [www.scuola.cl](http://www.scuola.cl) en la que se informará el día de ingreso a clases de los alumnos y los días de entrega de materiales.

*Si prega di controllare il sito web: [www.scuola.cl](http://www.scuola.cl) nel quale si informerá il giorno d'ingresso degli studenti e il giorno di consegna dei materiali.*

**Todos los materiales, mochila y prendas de vestir** deben estar visiblemente marcados, con el nombre y el apellido del niño/a. Esto favorece la autonomía, la responsabilidad y además evita pérdidas.

***Tutti i materiali, zaino e abbigliamento*** devono essere consegnati con il nome e cognome del bambino/a visibilmente contrassegnato. Questo favorisce l'autonomia, responsabilità e previene anche lo smarrimento degli effetti personali.

\*Agradecemos adquirir materiales de buena calidad, ya que esto favorece la duración, una adecuada manipulación y la facilidad para realizar las actividades.

*\* Vi preghiamo di acquistare materiali di buona qualità, al fine di favorirne la durata, un'adeguata manipolazione e facilitá per eseguire le attività.*

**Les deseamos un hermoso 2020  
Vi auguriamo un bel 2020  
BUONE VACANZE  
FELICES VACACIONES  
HAVE A NICE SUMMER HOLIDAY**